



Brüsszel, 2018. június 19.
(OR. en)

9783/18

Intézményközi referenciaszám:
2017/0220 (COD)

AG 9
INST 211
POLGEN 76
CODEC 970

FELJEGYZÉS AZ „A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	az elnökség
Címzett:	a Tanács
Biz. dok. sz.:	12307/17 + ADD 1-2 + COR 1
Tárgy:	Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az európai polgári kezdeményezésről – Általános megközelítés

1. A Bizottság 2017. szeptember 13-án elfogadta az európai polgári kezdeményezésről szóló javaslatot, amely majd a 211/2011/EU rendelet helyébe lép. A javaslat célja az európai polgári kezdeményezés működésének javítása, mégpedig azáltal, hogy azt hozzáférhetőbbé, kevésbé nehézkesé és felhasználóbarátabbá teszi annak érdekében, hogy az az európai szintű polgári részvétel eszközeként teljes mértékben ki tudja bontakoztatni a benne rejlő lehetőségeket. Az új javaslat ahhoz a célkitűzéshez hívatott hozzájárulni, hogy a polgárok fokozott bevonása és részvétele révén növekedjen az EU demokratikus legitimitása.
2. Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság a 2018. március 14-i plenáris ülésén nyilvánított véleményt.
3. A Régiók Bizottsága a 2018. március 22–23-i ülésén nyilvánított véleményt.
4. Az Európai Parlament még nem nyilvánított véleményt.

5. Az általános ügyek munkacsoportja 2018 januárja óta hét ülésén vizsgálta az említett javaslatot, és több módosítást eszközölt a bizottsági javaslaton.

A főbb változtatások az alábbiakra vonatkoznak:

1. az európai polgári kezdeményezés támogatásának alsó korhatára (2. cikk): mivel jelentős számú delegáció ellenezte a korhatárnak a Bizottság által javasolt, 16 évre történő csökkentését, a kompromisszumos szöveg visszatér az európai polgári kezdeményezés támogatása tekintetében a hatályos 211/2011/EU rendeletben meghatározott alsó korhatárhoz, vagyis az európai parlamenti választásokon való szavazásra jogosító életkorhoz;
 2. egyedi online aláírásgyűjtési rendszerek (11. cikk): mivel több delegáció ellenezte a 11. cikket, mégpedig azzal az indokkal, hogy az európai polgári kezdeményezés céljára szolgáló többféle online aláírásgyűjtési rendszer létrehozásának lehetősége aránytalan és adminisztratív terhet jelent, elvetették a Bizottság azon javaslatát, hogy maradjon meg a szervezők azon joga, hogy saját egyedi online aláírásgyűjtési rendszert hozzanak létre.
6. Az Állandó Képviselők Bizottság 2018. június 7-én jóváhagyta a munkacsoporti megbeszélések eredményeként létrejött szöveget, amely e feljegyzés mellékletében található. Minden fennmaradó fenntartás visszavonásra került.
7. A fentiek fényében felkérjük a Tanácsot, hogy érjen el általános megközelítést az e feljegyzés mellékletében foglalt szöveg alapján.

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS (EU) RENDELETE

(...)

az európai polgári kezdeményezésről és a 211/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 24. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére¹,

¹ HL C [...], [...], [...] o..

tekintettel a Régiók Bizottságának véleményére²,

rendes jogalkotási eljárás keretében³,

mivel:

- (1) Az Európai Unióról szóló szerződés (EUSZ) megerősíti az uniós polgárság intézményét, és tovább fokozza az Unió demokratikus működését többek között azáltal, hogy kimondja, minden uniós polgárnak joga van ahhoz, hogy részt vegyen az Unió demokratikus életében. Az európai polgári kezdeményezés a részvételi demokrácia egyik uniós eszköze, amely lehetővé teszi az uniós polgárok számára, hogy közvetlenül forduljanak a Bizottsághoz olyan kéréssel, amelyben a Szerződések végrehajtása céljából uniós jogi aktusra irányuló javaslat beterjesztésére hívják fel a Bizottságot, hasonlóan az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 225. cikke értelmében az Európai Parlament számára, valamint az EUMSZ 241. cikke értelmében a Tanács számára biztosított joghoz.
- (2) A 211/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet⁴, amelyet az 1179/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet⁵ egészít ki, meghatározta az európai polgári kezdeményezés szabályait és eljárásrendjét.
- (3) A 211/2011/EU rendelet alkalmazásáról szóló 2015. márciusi jelentésében⁶ a Bizottság az említett rendelet végrehajtása során felmerült számos kihívást sorolt fel, és kötelezettséget vállalt arra, hogy behatóbban megvizsgálja e problémáknak az európai polgári kezdeményezés eszközének hatékonyságára gyakorolt hatását, valamint hogy törekedni fog az európai polgári kezdeményezés eszköze működésének javítására.

² HL C [...], [...], [...] o..

³ Az Európai Parlament ...-i álláspontja [(HL ...)] [(a Hivatalos Lapban még nem tették közzé)] és a Tanács ...-i határozata.

⁴ Az Európai Parlament és a Tanács 2011. február 16-i 211/2011/EU rendelete a polgári kezdeményezésről (HL L 65., 2011.3.11., 1. o.).

⁵ A Bizottság 2011. november 17-i 1179/2011/EU végrehajtási rendelete az online gyűjtési rendszerekre vonatkozó technikai előírásoknak a polgári kezdeményezésről szóló 211/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő megállapításáról (HL L 301., 2011.11.18., 3. o.).

⁶ COM(2015)145 final.

- (4) Az Európai Parlament az európai polgári kezdeményezésről szóló, 2015. október 28-i állásfoglalásában⁷ felszólította a Bizottságot, hogy vizsgálja felül a 211/2011/EU rendeletet és az 1179/2011/EU bizottsági végrehajtási rendeletet.
- (5) E rendelet célja, hogy az európai polgári kezdeményezés intézményét a szervezők és a támogatók számára hozzáférhetőbbé, kevésbé terhessé és könnyebben használhatóvá tegye, és ezáltal elősegítse a polgári kezdeményezésben mint az uniós szintű vita és polgári részvétel fokozását elősegítő és az Uniót a polgárokhoz közelebb hozó eszközben rejlő lehetőségek maradéktalan kiaknázását.
- (6) E célok elérése érdekében biztosítani kell, hogy az európai polgári kezdeményezés eljárásrendje és szükséges feltételei világosak, egyszerűek, felhasználóbarátak és az eszköz jellegével arányosak legyenek. Észszerű egyensúlyt kell teremteniük továbbá a jogok és a kötelezettségek között.
- (7) Helyénvaló meghatározni a polgári kezdeményezés támogatására vonatkozó alsó korhatárt, amelynek célszerű megegyeznie az európai parlamenti választásokon való részvétel korhatárával.
- (8) Az EUSZ 11. cikkének (4) bekezdésével összhangban legalább egymillió uniós polgár, akik egyben a tagállamok egy jelentős számának állampolgárai, kezdeményezheti, hogy az Európai Bizottság – hatáskörén belül – terjesszen elő megfelelő javaslatot azokban az ügyekben, amelyekben a polgárok megítélése szerint a Szerződések végrehajtásához uniós jogi aktus elfogadására van szükség.
- (9) Annak biztosítása érdekében, hogy a polgári kezdeményezés uniós érdeket képviseljen – ugyanakkor könnyen használható eszköz legyen –, azon tagállamok minimális számát, amelyek állampolgárai közül a kezdeményezést aláíróknak ki kell kerülniük, a tagállamok egynegyedében kell meghatározni.

⁷ 2014/2257(INI).

- (10) A kezdeményezések reprezentativitásának és annak biztosítása érdekében, hogy a kezdeményezések támogatása tekintetében hasonló feltételek vonatkozzanak a polgárokra, helyénvaló megállapítani az egyes tagállamokból származó aláírók minimális számát is. A tagállamonkénti aláírók legalacsonyabb számának csökkenően arányosnak kell lennie, és meg kell felelnie az Európai Parlament képviselői tagállamonként megválasztott száma⁸ 750-szeresének.
- (11) Az Unió minden polgárának biztosítani kell a jogot, hogy bármely kezdeményezést nyomtatott formátumban vagy online, hasonló feltételek mellett támogasson, függetlenül attól, melyik tagállam állampolgára, vagy melyik tagállamban van a lakóhelye.
- (12) Jóllehet az e rendelet alkalmazásában kezelt személyes adatok különleges adatokat is magukban foglalhatnak, tekintettel az európai polgári kezdeményezésnek a részvételi demokrácia eszközeként betöltött szerepére, a kezdeményezések támogatásakor indokolt megkövetelni személyes adatok megadását és azok olyan mértékben történő kezelését, amely szükséges a támogató nyilatkozatok nemzeti jog és gyakorlat szerinti ellenőrzéséhez.
- (13) Az európai polgári kezdeményezés hozzáférhetőbbé tétele és a polgárok és szervezetek támogatása érdekében a Bizottságnak tájékoztatást és segítségnyújtást kell biztosítania a szervezetek számára, és online együttműködési platformot kell rendelkezésre bocsátania, amely célzott vitafórumként funkcionál, valamint tájékoztatást és tanácsadást nyújt az európai polgári kezdeményezésről. A polgárokhoz való közelség biztosítása érdekében a tagállamoknak területükön egy vagy több olyan kapcsolattartó pontot kell létrehozniuk, amely tájékoztatást és segítséget nyújt a polgárok számára, elsősorban a rendelet azon vonatkozásaival kapcsolatban, amelyeknek végrehajtása a tagállamok nemzeti hatóságainak hatáskörébe tartozik, vagy amelyek tekintetében – mivel az alkalmazandó nemzeti jogot érintik – leginkább az említett hatóságok tudnak tájékoztatást és segítséget nyújtani a polgároknak és a szervezői csoportoknak.

⁸ Az Európai Parlament képviselőinek száma és az I. melléklet az EP új összetételéről létrejövő végleges megállapodásra figyelemmel kiigazításra kerül majd.

- (14) A polgári kezdeményezések sikeres elindítása és irányítása érdekében szükség van a szervezeti struktúra minimális szintjére. E struktúrának az egész Európát érintő ügyek felvetésének ösztönzése és az ezekről való gondolkodás előmozdítása érdekében olyan szervezői csoport formájában kell megvalósulnia, amely olyan természetes személyekből áll, akik legalább hét különböző tagállamban rendelkeznek lakóhellyel. Az átláthatóság, valamint a zökkenőmentes és hatékony kommunikáció érdekében a szervezői csoportnak képviselőt kell kijelölnie, aki az eljárás teljes időtartama alatt összeköttetést biztosít a szervezői csoport és az uniós intézmények között. Lehetőséget kell biztosítani arra, hogy a kezdeményezés irányítására a szervezői csoport a nemzeti joggal összhangban jogi személyt hozzon létre. E jogi személy e rendelet alkalmazásában szervezői csoportnak minősül.
- (14a) Míg a személyes adatok kezelése vonatkozásában a felelősséget és a szankciókat továbbra is az (EU) 2016/679 rendelet szabályozza, helyénvaló, hogy a szervezői csoport az alkalmazandó nemzeti jognak megfelelően egyetemlegesen felelős legyen a kezdeményezés szervezése során szándékosan vagy súlyos gondatlanságból elkövetett jogellenes cselekedetek révén okozott minden kárért. A tagállamoknak biztosítaniuk kell, hogy a szervezői csoportra e rendelet megsértése esetén megfelelő szankciók legyenek alkalmazandók.
- (15) A kezdeményezések koherenciájának és átláthatóságának biztosítása és annak elkerülése érdekében, hogy olyan kezdeményezéshez gyűjtsenek aláírásokat, amely a Szerződésekben és ezen rendeletben foglalt feltételeknek nem felel meg, a kezdeményezéseket a támogató nyilatkozatok polgároktól történő összegyűjtését megelőzően a Bizottságnak nyilvántartásba kell vennie. A nyilvántartásba vétel tekintetében a Bizottságnak a megfelelő ügyintézés általános elvei szerint kell eljárnia.

- (16) Az európai polgári kezdeményezés hozzáférhetőbbé tétele érdekében és figyelembe véve, hogy az európai polgári kezdeményezéssel kapcsolatos eljárásoknak és feltételeknek világosnak, egyszerűnek, felhasználóbarátnak és arányosnak kell lenniük, helyénvaló részlegesen nyilvántartásba venni a kezdeményezést, amennyiben az csak részben vagy egyes részeiben felel meg a nyilvántartásba vétel tekintetében e rendeletben meghatározott követelményeknek. A kezdeményezés akkor vehető részlegesen nyilvántartásba, ha annak jelentős része – beleértve fő céljait – nem esik nyilvánvalóan a Bizottság azon hatáskörén kívül, hogy a Szerződések végrehajtásához uniós jogi aktusra irányuló javaslatot nyújtson be, miközben minden egyéb nyilvántartásba vételi követelmény teljesül. A részleges nyilvántartásba vétel hatóköre tekintetében biztosítani kell az egyértelműséget és az átláthatóságot, és a potenciális aláírókat tájékoztatni kell arról, hogy a nyilvántartásba vétel mely részekre terjed ki, valamint arról a tényről, hogy a támogató nyilatkozatokat csak a nyilvántartásba vett részek vonatkozásában gyűjtik.
- (17) Támogató nyilatkozatok csak meghatározott időtartamon belül gyűjthetők. Annak biztosítása érdekében, hogy a kezdeményezések időszerűek maradjanak, és szem előtt tartva a támogató nyilatkozatoknak az Unió egészére kiterjedő gyűjtésének összetett jellegét, ez az időtartam nem lehet hosszabb a gyűjtési időszak szervezői csoport által meghatározott kezdőnapjától számított 12 hónapnál. A szervezői csoport számára lehetővé kell tenni, hogy a kezdeményezés nyilvántartásba vételétől számított három hónapon belül maga válassza meg a gyűjtési időszak kezdőnapját. A szervezői csoportnak a választott dátumról legkésőbb tíz munkanappal e dátumot megelőzően tájékoztatnia kell a Bizottságot. A nemzeti hatóságokkal folytatott koordináció biztosítása érdekében célszerű, hogy a Bizottság tájékoztassa a tagállamokat a szervezői csoport által közölt dátumról.

- (18) Annak érdekében, hogy az európai polgári kezdeményezést a szervezők és a támogatók számára hozzáférhetőbbé, kevésbé terhessé és könnyebben használhatóvá tegye, a Bizottságnak a támogató nyilatkozatok online gyűjtésére központi rendszert kell létrehoznia és működtetnie. Ezt a rendszert ingyenesen kell a szervezői csoportok rendelkezésére bocsátani, és annak rendelkeznie kell az online gyűjtés lehetővé tételéhez szükséges műszaki jellemzőkkel, ideértve a tárhelyszolgáltatást és a szoftvert, valamint azokat a hozzáférhetőségi jellemzőket, amelyek biztosítják, hogy a fogyatékkal élő polgárok is támogathassák a kezdeményezéseket. A rendszert az (EU, Euratom) 2017/46 bizottsági határozatnak⁹ megfelelően kell létrehozni és működtetni.
- (19) Az uniós polgároknak lehetőséget kell adni arra, hogy kizárólag az e rendelet III. mellékletében meghatározott személyes adatok megadásával online vagy nyomtatott formátumban támogathassák a kezdeményezéseket. A tagállamoknak értesíteniük kell a Bizottságot arról, hogy a III. melléklet A. vagy B. részében kívánnak szerepelni. Az európai polgári kezdeményezést a központi online gyűjtési rendszeren keresztül támogató polgároknak lehetőséget kell adni arra, hogy a 910/2014/EU rendelet¹⁰ szerinti bejelentett elektronikus azonosítás és elektronikus aláírás használatával elektronikusan írassák alá a támogató nyilatkozatokat. Ennek érdekében a Bizottságnak és a tagállamoknak az említett rendelet keretében létre kell hozniuk a szükséges műszaki megoldásokat. Egy adott kezdeményezés támogató nyilatkozatát minden polgár csak egyszer írhatja alá.
- (20) [...]
- (21) [...]

⁹ A Bizottság 2017. január 10-i (EU, Euratom) 2017/46 határozata az Európai Bizottság kommunikációs és információs rendszereinek biztonságáról (HL L 6., 2017.1.11., 40. o.).

¹⁰ Az Európai Parlament és a Tanács 2014. július 23-i 910/2014/EU rendelete a belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó elektronikus azonosításról és bizalmi szolgáltatásokról (HL L 257., 2014.8.28., 73. o.).

- (22) Amennyiben az adott kezdeményezés megkapta az aláíróktól a szükséges számú támogató nyilatkozatot, minden tagállamnak ellenőriznie és igazolnia kell a saját állampolgárai által aláírt támogató nyilatkozatokat annak megállapítása érdekében, hogy sikerült-e elérni az európai polgári kezdeményezés támogatására jogosult aláírók előírt minimális számát. A tagállamok adminisztratív terheinek mérséklése érdekében az ellenőrzéseket megfelelő módszerek alapján kell elvégezni, amelyek véletlenszerű mintavételen is alapulhatnak. A tagállamoknak az érvényes támogató nyilatkozatok számát igazoló dokumentumot kell kibocsátaniuk.
- (23) A szervezői csoport számára biztosítani kell a jogot, hogy a részvétel erősítése és a kezdeményezés által felvetett kérdések nyilvános vitájának előmozdítása érdekében, a megfelelő számú aláíró által támogatott és az e rendelet egyéb követelményeinek is megfelelő kezdeményezés Bizottsághoz történő benyújtását követően uniós szintű közmeghallgatáson mutassa be a kezdeményezést. A közmeghallgatást a kezdeményezés benyújtásától számított három hónapon belül a Bizottságnak és az Európai Parlamentnek közösen kell megszerveznie, és azon biztosítani kell a releváns köz- és magánérdekek kiegyensúlyozott képviseletét, valamint a Bizottság megfelelő szintű képviseletét. Az Unió más intézményeinek és tanácsadó szerveinek, valamint az érdekelt feleknek is lehetőséget kell biztosítani a közmeghallgatáson való részvételre.

- (24) Az Unió demokratikus életében való hatékony polgári részvétel biztosítása érdekében a Bizottságnak meg kell vizsgálnia az érvényes kezdeményezéseket, és válaszolnia kell azokra. A Bizottságnak ezért a kezdeményezés kézhezvételét követő öt hónapon belül meg kell határoznia a kezdeményezéssel kapcsolatos jogi és politikai következtetéseit, valamint a tervezett intézkedéseket. A Bizottságnak világosan, érthetően és részletesen indokolnia kell a tervezett intézkedéseit, és hasonlóképpen meg kell indokolnia azt is, ha nem tervez semmilyen intézkedést.
- (25) A kezdeményezések számára nyújtott támogatásnak és finanszírozásnak átláthatónak kell lennie. Ezért a szervezői csoportoknak a kezdeményezéshez hozzájáruló támogatási és finanszírozási forrásokról frissülő tájékoztatást kell adniuk a kezdeményezés nyilvántartásba vétele és a Bizottságnak történő benyújtása közötti időszakban. Azon jogalanyok, különösen azon szervezetek számára, amelyek a Szerződések értelmében hozzájárulnak az európai politikai tudatosság kialakításához és az uniós polgárok akaratának kinyilvánításához, lehetőséget kell biztosítani a kezdeményezések előmozdítására és azok támogatására és finanszírozására, amennyiben azt az e rendeletben meghatározott eljárásoknak és feltételeknek megfelelően és teljes átláthatóság mellett végzik.

(26) A személyes adatok e rendelet alapján végzett kezelésére az (EU) 2016/679 európai parlamenti és tanácsi rendelet¹¹ alkalmazandó. E tekintetben a jogbiztonság érdekében helyénvaló világossá tenni, hogy a szervezői csoport képviselője, vagy adott esetben a kezdeményezés irányítása céljából létrehozott jogi személy és a tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai a személyes adatoknak a támogató nyilatkozatok és az e-mail-címek gyűjtésekor, valamint a támogató nyilatkozatok ellenőrzése és igazolása céljából végzett kezelésével összefüggésben az (EU) 2016/679 rendelet értelmében vett adatkezelő(k)nek minősülnek, továbbá helyénvaló meghatározni azt a leghosszabb időtartamot, ameddig a kezdeményezések céljából gyűjtött személyes adatok megőrizhetők. Adatkezelői minőségükben a szervezői csoport képviselőjének, vagy adott esetben a kezdeményezés irányítása céljából létrehozott jogi személynek és a tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságainak meg kell tenniük mindazokat a megfelelő intézkedéseket, amelyek az (EU) 2016/679 rendeletben előírt és különösen az adatkezelés jogszerűségével, az adatkezelési tevékenységek biztonságával, az információszolgáltatással és az érintettek jogaival kapcsolatos kötelezettségeknek való megfeleléshez szükségesek.

(27) [...]

¹¹ Az Európai Parlament és a Tanács 2016. április 27-i (EU) 2016/679 rendelete a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet) (HL L 119., 2016.5.4., 1. o.).

- (28) A személyes adatoknak a Bizottság által e rendelet értelmében történő kezelésére a [45/2001/EK rendelet]¹² alkalmazandó. Helyénvaló világossá tenni, hogy a Bizottság a [45/2001/EK rendelet] értelmében vett adatkezelőnek minősül a személyes adatoknak a nyilvántartásban, az online együttműködési platformon és a központi online gyűjtési rendszerben való kezelésével, valamint az e-mail-címek gyűjtésével összefüggésben. A Bizottságnak e rendelettel összhangban létre kell hoznia és működtetnie kell a központi online gyűjtési rendszert, amely lehetővé teszi a szervezői csoportok számára, hogy a kezdeményezéseikhez online gyűjtsék a támogató nyilatkozatokat. E tekintetben a Bizottságot és az adott szervezői csoportot a személyes adatoknak a központi online gyűjtési rendszerben való kezelésével összefüggésben az (EU) 2016/679 rendelet értelmében vett közös adatkezelőknek kell tekinteni.
- (29) Az Unió politikai életében való aktív polgári részvétel előmozdításához való hozzájárulás érdekében lehetővé kell tenni, hogy a Bizottság és a szervezők az adatvédelmi szabályokkal összhangban a kezdeményezéssel kapcsolatos kommunikációs tevékenységek és különösen a kezdeményezéssel kapcsolatos későbbi tájékoztatások továbbítása céljából gyűjtsék az aláírók e-mail-címét. Az e-mail-címek megadása nem tehető kötelezővé, és ahhoz az aláíró hozzájárulása szükséges. Az e-mail-címek nem gyűjthetők a támogató nyilatkozatok formanyomtatványán, és a potenciális aláírókat tájékoztatni kell arról, hogy e-mail-címük megadása nem feltétele az arra vonatkozó joguknak, hogy támogassák a kezdeményezést.

¹² [Az Európai Parlament és a Tanács 2000. december 18-i 45/2001/EK rendelete a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról (HL L 8., 2001.1.12., 1. o.)].

- (30) A jövőben szükséges kiigazítások érdekében a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. cikkének megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el e rendelet mellékleteinek módosítása céljából. Különösen fontos, hogy a Bizottság az előkészítő munkája során megfelelő konzultációkat folytasson, többek között szakértői szinten is, és hogy e konzultációkra a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásnak megfelelően kerüljön sor. A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésében való egyenlő részvétel biztosítása érdekében az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a tagállamok szakértőivel egyidejűleg kézhez kell kapnia minden dokumentumot, és biztosítani kell, hogy szakértőik rendszeresen részt vehessenek a Bizottság felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésével foglalkozó szakértői csoportjainak ülésein.
- (31) [...]
- (32) Ez a rendelet tiszteletben tartja az alapvető jogokat, és betartja az Európai Unió Alapjogi Chartájában, különösen annak 8. cikkében elismert elveket.
- (33) A jogbiztonság és az egyértelműség érdekében a 211/2011/EU rendeletet hatályon kívül kell helyezni.
- (34) Az európai adatvédelmi biztossal [a 45/2001/EK rendelet 28. cikkének (2) bekezdésével] összhangban konzultációt folytattak; a biztos [...] -án/-én nyilvánított vélemény¹³,

¹³ HL C [...], [...], [...] o..

I. FEJEZET

ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet meghatározza, hogy milyen eljárások és feltételek szerint nyújtható be az Európai Bizottságot arra felkérő kezdeményezés, hogy hatáskörén belül terjesszen elő megfelelő javaslatot azokban az ügyekben, amelyekben a polgárok megítélése szerint a Szerződések végrehajtása céljából uniós jogi aktusra van szükség (a továbbiakban: európai polgári kezdeményezés vagy kezdeményezés).

2. cikk

Az európai polgári kezdeményezés támogatására vonatkozó jog

Az európai parlamenti választásokon való részvétel korhatárát elért minden uniós polgárnak joga van arra, hogy e rendeletnek megfelelően támogató nyilatkozat aláírásával európai polgári kezdeményezést támogasson (a továbbiakban: aláíró).

3. cikk

Az aláírók számára vonatkozó előírás

(1) A kezdeményezés érvényes, amennyiben:

a) azt legalább a tagállamok egynegyedében legalább egymillió aláíró támogatja; és

b) a kezdeményezés nyilvántartásba vételekor az aláírók száma a tagállamok legalább egynegyedében eléri az I. mellékletben meghatározott minimumot, amely megfelel a kezdeményezés nyilvántartásba vételekor az egyes tagállamokban megválasztott európai parlamenti képviselők száma 750-szeresének¹⁴.

(2) Az (1) bekezdés alkalmazásában az aláírókat ahhoz a tagállamhoz kell számolni, amelynek állampolgárai.

4. cikk

A Bizottság és a tagállamok által nyújtott tájékoztatás és segítség

(1) A Bizottság az európai polgári kezdeményezéssel kapcsolatban tájékoztatást és segítséget nyújt a polgároknak és a szervezői csoportoknak.

(2) A Bizottság online együttműködési platformot bocsát rendelkezésre, amely vitafórumként szolgál, valamint tájékoztatást és tanácsokat ad az európai polgári kezdeményezéssel kapcsolatban a polgárok és a szervezői csoportok számára.

Az online együttműködési platform működtetésének és fenntartásának költségeit az Európai Unió általános költségvetéséből kell fedezni.

(3) A Bizottság online nyilvántartást (a továbbiakban: nyilvántartás) bocsát rendelkezésre, amelyben a szervezői csoportok az eljárás egésze során kezelhetik kezdeményezésüket. A nyilvántartás részét kell képeznie egy nyilvános weboldálnak, amely tájékoztatást nyújt egyrészt az európai polgári kezdeményezésről általában, másrészt az egyes konkrét kezdeményezésekről és azok státuszáról.

(4) Azt követően, hogy a Bizottság a 6. cikknek megfelelően nyilvántartásba vette a kezdeményezést, a kezdeményezés tartalmát lefordítja az Unió valamennyi hivatalos nyelvére a nyilvántartásban való közzététel és a támogató nyilatkozatok gyűjtése során való, e rendeletnek megfelelő felhasználás céljából. A szervezői csoport emellett lefordíthatja a mellékletet az Unió valamennyi hivatalos nyelvére a nyilvántartásban való közzététel céljából, valamint – adott esetben – lefordíthatja a II. mellékletben említett és a 6. cikk (2) bekezdésének megfelelően benyújtott jogiaktus-tervezetet.

¹⁴ Az Európai Parlament képviselőinek száma és az I. melléklet az EP új összetételéről létrejövő végleges megállapodásra figyelemmel kiigazításra kerül majd.

(5) A Bizottság a támogató nyilatkozatok hatáskörrel rendelkező tagállami hatóságokhoz való, a 12. cikk szerinti továbbítása céljából fájlcsereelő szolgáltatást fejleszt ki, amelyet ingyenesen bocsát az európai polgári kezdeményezések szervezőinek rendelkezésére.

(6) Minden tagállam egy vagy több kapcsolattartó pontot hoz létre, amely tájékoztatással és segítségnyújtással támogatja az európai polgári kezdeményezést indító szervezői csoportokat.

II. FEJEZET

ELJÁRÁSI RENDELKEZÉSEK

5. cikk

Szervezői csoport

(1) Bármely kezdeményezést legalább hét természetes személyből álló csoportnak (a továbbiakban: szervezői csoport) kell előkészítenie és irányítania. Az Európai Parlament tagjai nem számíthatnak bele ebbe a minimális létszámba.

(2) A szervezői csoport tagjai csak az európai parlamenti választásokon való részvétel korhatárát elért uniós polgárok lehetnek, akiknek legalább hét különböző tagállamban kell lakóhellyel rendelkezniük.

(3) A szervezői csoportnak a tagjai közül két személyt – egy képviselőt és egy helyettest (a továbbiakban: kapcsolattartó személyek) – kell kijelölnie, akik az eljárás teljes időtartama alatt kapcsolattartó szerepet töltenek be a szervezői csoport és az uniós intézmények között, és akiket fel kell hatalmazni a szervezői csoport nevében történő fellépésre.

A szervezői csoport emellett legfeljebb két további természetes személyt is kijelölhet tagjai közül vagy tagjain kívülről, akiket felhatalmaznak arra, hogy a kapcsolattartó személyek nevében eljárva az eljárás teljes időtartama alatt kapcsolatot tartsanak az uniós intézményekkel.

(4) A szervezői csoport köteles tájékoztatni a Bizottságot az eljárás teljes időtartama alatt az összetételét érintő minden változásról, és megfelelő módon igazolni az (1) és a (2) bekezdésben meghatározott követelmények teljesítését. A szervezői csoport összetételét érintő változásokat tükrözniük kell a támogató nyilatkozatok formanyomtatványainak, és a szervezői csoport aktuális és korábbi tagjainak nevét az eljárás teljes időtartama alatt elérhetővé kell tenni a nyilvántartásban.

A Bizottság a [45/2001/EK rendeletnek] megfelelően minden kezdeményezés vonatkozásában közzéteszi a nyilvántartásban a szervezői csoport valamennyi tagjának nevét.

(5) A szervezői csoport képviselője mint az (EU) 2016/79 rendelet 82. cikkének (2) bekezdése szerinti adatkezelő felelősségének sérelme nélkül, a szervezői csoport tagjai az alkalmazandó nemzeti jognak megfelelően egyetemlegesen felelősek a kezdeményezés szervezése során szándékosan vagy súlyos gondatlanságból elkövetett jogellenes cselekedetek révén okozott minden kárért.

(6) Az (EU) 2016/679 rendelet 84. cikke szerinti szankciók sérelme nélkül, a tagállamok a nemzeti joggal összhangban biztosítják, hogy a szervezői csoport tagjaira hatékony, arányos és visszatartó erejű szankciók legyenek alkalmazandók e rendelet megsértése és különösen az alábbiak esetén:

a) hamis nyilatkozatok;

b) adatok csalárd felhasználása.

(7) Amennyiben valamely tagállam jogával összhangban jogi személyt hoztak létre kifejezetten egy adott kezdeményezés irányítása céljából, úgy az (5) és (6) bekezdés, a 6. cikk (2) és (4)–(7) bekezdése, a 7–18. cikk és a II–VII. melléklet alkalmazásában ez a jogi személy minősül szervezői csoportnak vagy adott esetben annak tagjainak, feltéve hogy a szervezői csoport képviselőként kijelölt tagját felhatalmazták arra, hogy a jogi személy nevében eljárjon.

6. cikk

Nyilvántartásba vétel

(1) Támogató nyilatkozat csak a kezdeményezés Bizottság általi nyilvántartásba vételét követően gyűjthető.

(2) A szervezői csoportnak a nyilvántartáson keresztül kell benyújtania a nyilvántartásba vételi kérelmet a Bizottsághoz.

A kérelem benyújtásával egyidejűleg a szervezői csoport köteles:

- a) az Unió egyik hivatalos nyelvén közölni a II. mellékletben említett információkat;
- b) amennyiben több mint 7 tagból áll, közölni, hogy mely hét tag veendő számításba az 5. cikk (1) és (2) bekezdése alkalmazásában;
- c) adott esetben közölni, hogy az 5. cikk (7) bekezdése szerinti jogi személyt hoztak létre.

Az (5) és (6) bekezdés sérelme nélkül, a Bizottság a kérelemről annak benyújtását követően két hónapon belül határoz.

(3) A Bizottság nyilvántartásba veszi a kezdeményezést, amennyiben:

- a) a szervezői csoport megfelelő módon igazolta, hogy megfelel az 5. cikk (1) és (2) bekezdésében meghatározott követelményeknek, és az 5. cikk (3) bekezdése első albekezdésének megfelelően kijelölte a kapcsolattartó személyeket;
- b) az 5. cikk (7) bekezdése szerinti esetben a jogi személyt kifejezetten a kezdeményezés irányítása céljából hozták létre, és a szervezői csoportnak a jogi személy képviselőjeként kijelölt tagját felhatalmazták arra, hogy a jogi személy nevében eljárjon;
- c) a kezdeményezés egyetlen része sem esik nyilvánvalóan a Bizottság azon hatáskörén kívül, hogy a Szerződések végrehajtásához uniós jogi aktusra irányuló javaslatot nyújtson be;
- d) a kezdeményezés nem nyilvánvalóan visszaélésszerű, komolytalan vagy zaklató jellegű;
- e) a kezdeményezés nem nyilvánvalóan ellentétes az Uniónak az EUSZ 2. cikkében foglalt értékeivel.

Amennyiben az a)–e) pontokban felsorolt követelmények bármelyike nem teljesül, a Bizottság a (4) és (5) bekezdés sérelme nélkül megtagadja a kezdeményezés nyilvántartásba vételét.

(4) Amennyiben a Bizottság arra a megállapításra jut, hogy a (3) bekezdés a), b), d) és e) pontja teljesül, de a (3) bekezdés c) pontjában meghatározott követelmény nem teljesül, a kérelem benyújtásától számított egy hónapon belül indokolással ellátott értékelésben tájékoztatja erről a szervezői csoportot.

Ebben az esetben a szervezői csoport a Bizottság értékelését figyelembe véve módosíthatja a kezdeményezést annak érdekében, hogy az megfeleljen a (3) bekezdés c) pontjában meghatározott követelménynek, vagy fenntarthatja vagy visszavonhatja az eredeti kezdeményezést. A szervezői csoport a Bizottság indokolással ellátott értékelésének kézhezvételétől számított egy hónapon belül köteles értesíteni a Bizottságot a döntéséről, és adott esetben megküldeni a Bizottságnak a II. mellékletben említett információknak az eredeti kezdeményezés helyébe lépő módosításait.

A szervezőktől kapott értesítést követően a Bizottság:

- a) nyilvántartásba veszi a kezdeményezést, amennyiben az megfelel a (3) bekezdés c) pontjában meghatározott követelménynek;
- b) részlegesen nyilvántartásba veszi a kezdeményezést, amennyiben annak jelentős része, beleértve fő céljait, nem esik nyilvánvalóan a Bizottság azon hatáskörén kívül, hogy a Szerződések végrehajtásához uniós jogi aktusra irányuló javaslatot nyújtson be;
- c) egyéb esetben megtagadja a kezdeményezés nyilvántartásba vételét.

A Bizottság az információk és adott esetben a második albekezdésben említett, a szervezői csoport által módosított kezdeményezés kézhezvételétől számított egy hónapon belül határoz a kérelemről.

(5) A Bizottság a nyilvántartásban közzéteszi azokat a kezdeményezéseket, amelyeket nyilvántartásba vett.

Amennyiben a Bizottság részlegesen veszi nyilvántartásba a kezdeményezést:

- a) a nyilvántartásban közzéteszi, hogy a kezdeményezés mely részét vette nyilvántartásba;
- b) a szervezői csoportnak biztosítania kell, hogy a potenciális aláírók tájékoztatást kapjanak arról, hogy a kezdeményezés mely részét vették nyilvántartásba, továbbá arról, hogy a támogató nyilatkozatokat csak a nyilvántartásba vett rész vonatkozásában gyűjtik.

(6) A Bizottság egyedi nyilvántartási számot rendel a nyilvántartásba vett kezdeményezéshez, és erről tájékoztatja a szervezői csoportot.

(7) Amennyiben a Bizottság elutasítja a kezdeményezést vagy a (4) bekezdésnek megfelelően azt csak részlegesen veszi nyilvántartásba, tájékoztatja a szervezői csoportot a döntés okairól, valamint a rendelkezésükre álló valamennyi peres és peren kívüli jogorvoslati lehetőségről.

(8) A kezdeményezés nyilvántartásba vételéről a Bizottság tájékoztatja az Európai Parlamentet, a Tanácsot, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságot és a Régiók Bizottságát.

7. cikk

A kezdeményezés visszavonása

Azt megelőzően, hogy a kezdeményezést a 13. cikk szerint benyújtáná a Bizottságnak, a szervezői csoport bármikor visszavonhatja a 6. cikk szerint nyilvántartásba vett kezdeményezést. A visszavonás tényét közzé kell tenni a nyilvántartásban.

8. cikk

Gyűjtési időszak

(1) Az összes támogató nyilatkozatot a szervezői csoport által választott időponttól számított legfeljebb 12 hónapos időtartamon belül kell begyűjteni (a továbbiakban: gyűjtési időszak). A szervezői csoport által választott időpont legfeljebb három hónappal követheti a kezdeményezés 6. cikk szerinti nyilvántartásba vételét.

A szervezői csoportnak a választott időpontról legkésőbb tíz munkanappal ezen időpontot megelőzően tájékoztatnia kell a Bizottságot.

Amennyiben a szervezői csoport a gyűjtési időszak kezdetét követő 12 hónapos időszak vége előtt le kívánja zárni a támogató nyilatkozatok gyűjtését, úgy a gyűjtési időszak lezárásának dátumáról értesítenie kell a Bizottságot.

A Bizottság tájékoztatja a tagállamokat az első albekezdésben említett időpontról.

(2) A Bizottság a nyilvántartásban feltünteti a gyűjtési időszak kezdetét és végét.

(3) A Bizottság vagy adott esetben a szervezői csoport a gyűjtési időszak lezárultakor megszünteti a 10. cikk szerinti központi online gyűjtési rendszer működését.

9. cikk

A támogató nyilatkozatok gyűjtésére vonatkozó eljárás

(1) A támogató nyilatkozatok online vagy nyomtatott formátumban írhatók alá.

(2) A támogató nyilatkozatok gyűjtéséhez csak a III. mellékletben meghatározott mintáknak megfelelő formanyomtatványok használhatók.

A szervezői csoportnak a III. mellékletben feltüntetett módon a támogató nyilatkozatok gyűjtésének megkezdését megelőzően ki kell töltenie a formanyomtatványokat. A formanyomtatványokon megadott információknak meg kell felelniük a nyilvántartásban rögzített információknak.

Amennyiben a szervezői csoport a támogató nyilatkozatok gyűjtését a 10. cikkben említett központi online gyűjtési rendszerben online kívánja végezni, a Bizottság felelős a III. melléklet szerinti megfelelő formanyomtatványok rendelkezésre bocsátásáért.

Amennyiben a 6. cikk (4) bekezdésének megfelelően a kezdeményezést a Bizottság részlegesen vette nyilvántartásba, ezt adott esetben a III. mellékletben meghatározott formanyomtatványoknak és a központi online gyűjtési rendszernek tükrözniük kell.

A támogató nyilatkozatok formanyomtatványai az online vagy a nyomtatott formátumban történő gyűjtés céljára kiigazíthatók.

Amennyiben a polgárok az e rendelet 10. cikke (4) bekezdésének megfelelően a 910/2014/EU rendelet szerinti bejelentett elektronikus azonosítás használatával a 10. cikkben említett központi online gyűjtési rendszeren keresztül online támogatják a kezdeményezést, a III. melléklet nem alkalmazandó. Az uniós polgároknak meg kell adniuk állampolgárságukat, és a tagállamok elfogadják az (EU) 2015/1501 bizottsági végrehajtási rendelet¹⁵ szerinti, természetes személyek esetén megadandó minimális adatokat.

(3) A támogató nyilatkozat aláírójától csak a III. mellékletben meghatározott személyes adatok gyűjthetők.

(4) A tagállamok 2019. július 1-je előtt közlik a Bizottsággal, hogy a III. melléklet A. részében vagy B. részében kívánnak szerepelni. A III. melléklet B. részében szerepelni kívánó tagállamok közlik, hogy mely személyi azonosító számot, illetve milyen típusú személyazonosító (okmány) számát kérik megadni.

A Bizottság 2020. január 1-jéig a nyilvántartásban közzéteszi a III. melléklet szerinti formanyomtatványokat.

A tagállamok kérhetik a Bizottságtól, hogy a III. melléklet másik részébe – az A. vagy a B. részbe – sorolja be őket. A Bizottságot legalább hat hónappal az új formanyomtatványok alkalmazásának megkezdését megelőzően értesítik erről.

(5) Az aláíróktól származó nyomtatott formátumú támogató nyilatkozatok gyűjtéséért a szervezői csoport felel.

(6) Egy adott kezdeményezés támogató nyilatkozatát bármely személy csak egyszer írhatja alá.

(7) A szervezői csoportnak a nyilvántartásban való közzététel céljából a gyűjtési időszak folyamán legalább kéthavonta, a gyűjtési időszak végét követően pedig három hónapon belül értesítenie kell a Bizottságot az egyes tagállamokban összegyűjtött támogató nyilatkozatok számáról.

¹⁵ A Bizottság 2015. szeptember 8-i (EU) 2015/1501 végrehajtási rendelete a belső piacon történő elektronikus tranzakciókhoz kapcsolódó elektronikus azonosításról és bizalmi szolgáltatásokról szóló 910/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 12. cikkének (8) bekezdése szerinti átjárhatósági keretről (HL L 235., 2015.9.9., 1. o.).

Amennyiben a támogató nyilatkozatok száma nem éri el a szükséges számot, vagy amennyiben a szervezői csoport a gyűjtési időszak végét követő három hónapon belül nem értesíti a Bizottságot az összegyűlt támogató nyilatkozatok számáról, úgy a Bizottság lezárja a kezdeményezést, és erről értesítést tesz közzé a nyilvántartásban.

10. cikk

Központi online gyűjtési rendszer

(1) A támogató nyilatkozatok online gyűjtése céljából a Bizottság az (EU, Euratom) 2017/46 bizottsági határozattal¹⁶ összhangban 2020. január 1-jéig központi online gyűjtési rendszert hoz létre és működtet.

A központi online gyűjtési rendszer létrehozásának és működtetésének költségeit az Európai Unió általános költségvetéséből kell fedezni. A központi online gyűjtési rendszer használata ingyenes.

A központi online gyűjtési rendszert fogyatékkal élő személyek számára is hozzáférhetővé kell tenni.

A központi online gyűjtési rendszeren keresztül gyűjtött adatokat a Bizottság által e célra rendelkezésre bocsátott szervereken kell tárolni.

A központi online gyűjtési rendszerben lehetővé kell tenni a nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatok feltöltését.

(2) A Bizottság a 8. cikkben meghatározott gyűjtési időszak alatt minden kezdeményezés esetében biztosítja a támogató nyilatkozatok központi online gyűjtési rendszerben történő gyűjtésének lehetőségét.

(3) A szervezői csoportnak legkésőbb a gyűjtési időszak kezdete előtt 10 munkanappal tájékoztatnia kell a Bizottságot arról, hogy használni kívánja-e a központi online gyűjtési rendszert, és hogy fel kívánja-e tölteni a nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat.

¹⁶ A Bizottság 2017. január 10-i (EU, Euratom) 2017/46 határozata az Európai Bizottság kommunikációs és információs rendszereinek biztonságáról.

Amennyiben a szervezői csoport fel kívánja tölteni a nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat, az összes ilyen támogató nyilatkozatot legkésőbb a gyűjtési időszak végét követő két hónapon belül köteles feltölteni, és erről értesíteni a Bizottságot.

(4) A tagállamok biztosítják, hogy:

a) a polgárok a 910/2014/EU rendelet szerinti bejelentett elektronikus azonosítás vagy elektronikus aláírás használatával online támogathassák a kezdeményezéseket;

b) elismerik a 910/2014/EU rendelet és az (EU) 2015/1501 bizottsági végrehajtási rendelet keretében kidolgozott bizottsági e-IDAS Node-ot.

11. cikk

[...]

12. cikk

A támogató nyilatkozatok tagállami ellenőrzése és igazolása

(1) Minden tagállam ellenőrzi és igazolja (a továbbiakban: a felelős tagállam), hogy a saját állampolgárai által aláírt támogató nyilatkozatok megfelelnek e rendelet rendelkezéseinek.

(2) A szervezői csoportnak a gyűjtési időszak végétől számított három hónapon belül és a (3) bekezdés sérelme nélkül be kell nyújtania az online vagy nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat a felelős tagállam 19. cikk (2) bekezdésében említett hatáskörrel rendelkező hatóságainak.

A szervezői csoport csak abban az esetben nyújthatja be a támogató nyilatkozatokat a hatáskörrel rendelkező hatóságoknak, amennyiben a kezdeményezést aláírók száma elérte a 3. cikkben meghatározott számot.

A támogató nyilatkozatokat a felelős tagállam minden hatáskörrel rendelkező hatóságához csak egyszer kell benyújtani, az V. mellékletben meghatározott formanyomtatvány használatával.

Az online gyűjtött támogató nyilatkozatokat a Bizottság által nyilvánosan elérhetővé tett, elektronikus sablont követve kell benyújtani.

A nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat és az online gyűjtött támogató nyilatkozatokat külön kell benyújtani.

(3) A központi online gyűjtési rendszerben online gyűjtött, valamint a 10. cikk (3) bekezdésének második albekezdése szerint feltöltött, nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat a Bizottság benyújtja a felelős tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságának azon a napon, amikor a szervezők az V. mellékletben foglalt formanyomtatványt a (2) bekezdéssel összhangban benyújtják a felelős tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságának.

A támogató nyilatkozatokat a Bizottság a (2) bekezdés második–negyedik albekezdésének megfelelően, a 4. cikk (5) bekezdésében említett uniós fájlcsereelő szolgáltatás használatával továbbítja a felelős tagállam hatáskörrel rendelkező hatóságához.

(4) A hatáskörrel rendelkező hatóságok a támogató nyilatkozatok kézhezvételétől számított három hónapon belül a nemzeti joggal és gyakorlattal összhangban megfelelő ellenőrzéseknek kötelesek alávetni a benyújtott támogató nyilatkozatokat, mely ellenőrzések véletlenszerű mintavételen is alapulhatnak.

Amennyiben külön nyújtanak be online és nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokat, az említett időszak attól az időponttól számítandó, amikor a hatáskörrel rendelkező hatósághoz az összes támogató nyilatkozat beérkezett.

A nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatok ellenőrzéséhez nem szükséges az aláírások hitelesítése.

(5) Az elvégzett ellenőrzés alapján a hatáskörrel rendelkező hatóságnak igazolnia kell az adott tagállamból származó érvényes támogató nyilatkozatok számát. Az igazolást a VI. mellékletben meghatározott minta használatával, térítésmentesen kell a szervezői csoport rendelkezésére bocsátani.

Az igazolásban fel kell tüntetni a nyomtatott formátumban és az online gyűjtött, érvényes támogató nyilatkozatok számát, köztük a 10. cikk (3) bekezdésének második albekezdése szerint feltöltött, nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatok számát.

13. cikk

A Bizottsághoz történő benyújtás

A szervezői csoport a 12. cikk (5) bekezdése szerinti utolsó igazolás kézhezvételét követő 3 hónapon belül köteles benyújtani a kezdeményezést a Bizottsághoz.

A szervezői csoportnak a 12. cikk (5) bekezdésében említett igazolások nyomtatott vagy elektronikus formátumú másolatával együtt a VII. mellékletben meghatározott, kitöltött formanyomtatványt is be kell nyújtania a Bizottsághoz.

A VII. mellékletben meghatározott formanyomtatványt a Bizottság nyilvánosságra hozza a nyilvántartásban.

14. cikk

Közzététel és közmeghallgatás

(1) Amennyiben a Bizottsághoz érvényes kezdeményezést juttatnak el, amelyre vonatkozóan a 8. és a 12. cikknek megfelelően összegyűjtötték és igazolták a támogató nyilatkozatokat, a Bizottság késedelem nélkül értesítést tesz közzé erről a nyilvántartásban, és a kezdeményezést megküldi az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának.

(2) A szervezői csoportnak a kezdeményezés benyújtását követő három hónapon belül lehetőséget kell biztosítani arra, hogy közmeghallgatás keretében bemutassa a kezdeményezést.

A közmeghallgatást a Bizottság és az Európai Parlament közösen szervezi, és arra az Európai Parlamentben kerül sor. Az Unió más intézményei és tanácsadó szervei képviselőinek, valamint az érdekelt feleknek is lehetőséget kell biztosítani a közmeghallgatáson való részvételre.

A Bizottság és az Európai Parlament biztosítja a releváns köz- és magánérdekek kiegyensúlyozott képviselését.

(3) A közmeghallgatáson a Bizottság megfelelő szinten képviselteti magát.

15. cikk

A Bizottság általi vizsgálat

(1) A Bizottság a kezdeményezés benyújtását követő egy hónapon belül megfelelő szinten fogadja a szervezői csoportot, lehetővé téve, hogy az részletesen elmagyarázza a kezdeményezés által felvetett kérdéseket.

(2) A Bizottság a kezdeményezés 14. cikk (1) bekezdése szerinti közzétételét követő öt hónapon belül és a 14. cikk (2) bekezdése szerinti közmeghallgatás után közleményben ismerteti a kezdeményezéssel kapcsolatos jogi és politikai következtetéseit, adott esetben a tervezett intézkedéseket, és azok – vagy azok elmaradásának – okait.

A közleményről a Bizottság értesíti a szervezői csoportot, továbbá az Európai Parlamentet, a Tanácsot, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságot és a Régiók Bizottságát, valamint a közleményt közzéteszi.

(3) A Bizottság és a szervezői csoport a 17. cikk (2) és (3) bekezdésének megfelelően tájékoztathatja az aláírókat a kezdeményezésre adott válaszról.

III. FEJEZET

EGYÉB RENDELKEZÉSEK

16. cikk

Átláthatóság

A szervezői csoport a nyilvántartásban való közzététel céljából és adott esetben a kampány weboldalán köteles tájékoztatást adni a kezdeményezés számára biztosított, szponzoronkénti 500 EUR pénzüsszeget meghaladó támogatások és finanszírozás forrásairól.

Ezt a tájékoztatást a kezdeményezés nyilvántartásba vételének időpontjától a kezdeményezés Bizottságnak történő, 13. cikk szerinti benyújtásáig tartó időszakban legalább kéthavonta frissíteni kell.

17. cikk

Kommunikáció

(1) A Bizottság kommunikációs tevékenységek és információs kampányok révén elősegíti az európai polgári kezdeményezés ismertségének fokozását, ezáltal is hozzájárulva a polgárok az Unió politikai életében való aktív részvételének előmozdításához.

(2) Az érintett kezdeményezéssel kapcsolatos kommunikációs és információs tevékenységek céljából és az aláíró hozzájárulásával a szervezői csoport vagy a Bizottság begyűjtheti az aláíró e-mail-címét.

A potenciális aláírókat tájékoztatni kell arról, hogy e-mail-címük megadása nem feltétele az arra vonatkozó joguknak, hogy támogassák a kezdeményezést.

(3) E-mail-cím nem gyűjthető a támogató nyilatkozat formanyomtatványán. E-mail-cím azonban a támogató nyilatkozattal egy időben is gyűjthető, amennyiben ezeket külön dolgozzák fel.

A személyes adatok védelme

(1) A szervezői csoport képviselője a személyes adatoknak a támogató nyilatkozatok és az e-mail-címek gyűjtésekor végzett kezelésével összefüggésben az (EU) 2016/679 rendelet értelmében vett adatkezelőnek minősül. Amennyiben az 5. cikk (7) bekezdésének megfelelően jogi személyt hoznak létre, az adatkezelő ez a jogi személy.

(1a) A 19. cikk (2) bekezdésével összhangban kijelölt, hatáskörrel rendelkező hatóságok a személyes adatoknak a támogató nyilatkozatok ellenőrzése és igazolása céljából végzett kezelésével összefüggésben az (EU) 2016/679 rendelet értelmében vett adatkezelőnek minősülnek.

(1b) A Bizottság a [45/2001/EK rendelet] értelmében vett adatkezelőnek minősül a személyes adatoknak a nyilvántartásban, az online együttműködési platformon és a 10. cikkben említett központi online gyűjtési rendszerben való kezelésével, valamint az e-mail-címek gyűjtésével összefüggésben.

(2) A támogató nyilatkozatokban megadott személyes adatok a 9–10. cikk szerinti biztonságos gyűjtéshez és tároláshoz szükséges műveletek céljára, a tagállamokhoz való benyújtás céljára, a 12. cikk szerinti ellenőrzés és igazolás céljára és a szükséges minőségi ellenőrzések és statisztikai elemzések céljára gyűjthetők.

(3) A szervezői csoport és adott esetben a Bizottság legkésőbb a kezdeményezés Bizottsághoz való, 13. cikk szerinti benyújtását követő egy hónapon belül vagy – amennyiben ez korábbi – a gyűjtési időszak kezdetétől számított 21 hónapon belül megsemmisíti az összes támogató nyilatkozatot és azok esetleges másolatait. Amennyiben azonban a kezdeményezést a gyűjtési időszak kezdetét követően visszavonják, a támogató nyilatkozatokat és azok esetleges másolatait legkésőbb a visszavonást követő egy hónapon belül kell megsemmisíteni.

(4) A hatáskörrel rendelkező hatóság legkésőbb a 12. cikk (5) bekezdése szerinti igazolás kiadását követő három hónapon belül megsemmisíti az összes támogató nyilatkozatot és azok esetleges másolatait.

(5) Az adott kezdeményezéssel kapcsolatban gyűjtött támogató nyilatkozatok és azok másolatai a (3) és (4) bekezdésben meghatározott határidőkön túl is megőrizhetők, amennyiben az érintett kezdeményezéssel kapcsolatos jogi vagy közigazgatási eljárásokhoz erre szükség van. Ezeket a dokumentumokat legkésőbb az említett eljárások jogerős határozattal való lezárását követő egy hónapon belül meg kell semmisíteni.

(6) A Bizottság és a szervezői csoport a kezdeményezés visszavonása esetén a visszavonást követő egy hónapon belül, más esetben a gyűjtési időszak végét vagy a kezdeményezés Bizottságnak való benyújtását követő 12 hónapon belül megsemmisíti a 17. cikk (2) bekezdése szerint gyűjtött e-mail-címeket tartalmazó adatokat. Amennyiben azonban a 15. cikk (2) bekezdése szerinti közleményében a Bizottság tervezett intézkedéseket határoz meg, az e-mail-címeket tartalmazó adatokat legkésőbb a közlemény közzétételét követő három éven belül kell megsemmisíteni.

(7) A [45/2001/EK] rendelet szerinti jogaik sérelme nélkül a szervezői csoport tagjai kérhetik, hogy személyes adataikat az érintett kezdeményezés nyilvántartásba vételét követő két év elteltével távolítsák el a nyilvántartásból.

19. cikk

A tagállamok hatáskörrel rendelkező hatóságai

(1) [...]

(2) A 12. cikk alkalmazásában minden tagállam kijelöl egy hatáskörrel rendelkező hatóságot, amely felel a támogató nyilatkozatok ellenőrzésének összehangolásáért és a 12. cikk (5) bekezdésében említett igazolás kiállításáért.

(3) A tagállamok 2020. január 1-jéig megküldik a Bizottságnak a (2) bekezdés szerint kijelölt hatóságok nevét és címét. Az adatokban bekövetkező esetleges változásokról tájékoztatják a Bizottságot.

A Bizottság az (1) és (2) bekezdés szerint kijelölt hatóságok nevét és címét rendelkezésre bocsátja a nyilvántartásban.

20. cikk

Tájékoztatás a nemzeti rendelkezésekről

(1) 2020. január 1-jéig a tagállamok értesítik a Bizottságot az e rendelet végrehajtása céljából elfogadott rendelkezésekről.

(2) A Bizottság e rendelkezéseket a tagállam által (1) bekezdés szerint megküldött értesítés nyelvén közzéteszi a nyilvántartásban.

IV. FEJEZET

FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUSOK ÉS VÉGREHAJTÁSI JOGI AKTUSOK

21. cikk

Bizottsági eljárás

[...]

22. cikk

Felhatalmazás

A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 23. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el e rendelet mellékleteinek a rendelet vonatkozó rendelkezéseinek hatályán belüli módosítására vonatkozóan.

23. cikk

A felhatalmazás gyakorlása

(1) A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozóan a Bizottság részére adott felhatalmazás feltételeit ez a cikk határozza meg.

(2) A Bizottságnak a 22. cikkben említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására vonatkozó felhatalmazása ötéves időtartamra szól [az alap-jogiaktus hatálybalépésének időpontjától vagy a társjogalkotók által meghatározott bármely más időponttól kezdődő hatállyal].

(3) Az Európai Parlament vagy a Tanács bármikor visszavonhatja a 22. cikkben említett felhatalmazást. A visszavonásról szóló határozat megszünteti az abban meghatározott felhatalmazást. A határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon, vagy a benne megjelölt későbbi időpontban lép hatályba. A határozat nem érinti a már hatályban lévő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok érvényességét.

(4) A felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadása előtt a Bizottság a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban foglalt elveknek megfelelően konzultál az egyes tagállamok által kijelölt szakértőkkel.

(5) A Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követően haladéktalanul és egyidejűleg értesíti arról az Európai Parlamentet és a Tanácsot.

(6) A 22. cikk értelmében elfogadott, felhatalmazáson alapuló jogi aktus csak akkor lép hatályba, ha az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a jogi aktusról való értesítését követő [két hónapon] belül sem az Európai Parlament, sem a Tanács nem emelt ellene kifogást, vagy ha az említett időtartam lejártát megelőzően mind az Európai Parlament, mind a Tanács arról tájékoztatta a Bizottságot, hogy nem fog kifogást emelni. Az Európai Parlament vagy a Tanács kezdeményezésére ez az időtartam két hónappal meghosszabbodik.

V. FEJEZET

ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

24. cikk

Felülvizsgálat

A Bizottság rendszeresen felülvizsgálja az európai polgári kezdeményezés működését, és legkésőbb e rendelet alkalmazásától számított öt éven belül, valamint azt követően ötévente jelentést nyújt be az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak e rendelet alkalmazásáról. A jelentéseket közzé kell tenni.

25. cikk

Hatályon kívül helyezés

A 211/2011/EU rendelet 2020. január 1-jén hatályát veszti.

A 211/2011/EK rendeletre történő hivatkozásokat e rendeletre történő hivatkozásoknak kell tekinteni.

26. cikk

Hatálybalépés és alkalmazhatóság

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2020. január 1-jétől kell alkalmazni.

A 9. cikk (4) bekezdése, a 10. cikk és a 19–23. cikk mindazonáltal e rendelet hatálybalépésének napjától alkalmazandó.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

az Európai Parlament részéről

a Tanács részéről

az elnök

az elnök

MELLÉKLETEK

I. MELLÉKLET

A tagállamonként szükséges aláírók legalacsonyabb száma

Belgium	15 750
Bulgária	12 750
Cseh Köztársaság	15 750
Dánia	9 750
Németország	72 000
Észtország	4 500
Írország	8 250
Görögország	15 750
Spanyolország	40 500
Franciaország	55 500
Horvátország	8 250
Olaszország	54 750
Ciprus	4 500
Lettország	6 000
Litvánia	8 250
Luxemburg	4 500
Magyarország	15 750
Málta	4 500
Hollandia	19 500
Ausztria	13 500
Lengyelország	38 250
Portugália	15 750

Románia	24 000
Szlovénia	6 000
Szlovákia	9 750
Finnország	9 750
Svédország	15 000
Egyesült Királyság	54 750

II. MELLÉKLET

A KEZDEMÉNYEZÉS NYILVÁNTARTÁSBA VÉTELÉHEZ SZÜKSÉGES INFORMÁCIÓK

- (1) A kezdeményezés címe, legfeljebb 100 karakter terjedelemben.
- (2) A Bizottságot javaslat beterjesztésére felhívó kezdeményezés tartalma, legfeljebb 1000 karakter terjedelemben.
- (3) A Szerződések azon rendelkezései, amelyek a szervezők megítélése szerint a javasolt fellépésre vonatkoznak.
- (4) A szervezői csoport hét tagjának teljes neve, postacíme, állampolgársága és születési ideje, feltüntetve különösen a képviselő és a helyettes nevét, valamint e-mail-címét és telefonszámát¹.

Amennyiben a képviselő és/vagy annak helyettese nem tartozik a fenti bekezdésben említett hét tag közé, a képviselő és/vagy helyettesének teljes neve, postacíme, állampolgársága, születési ideje, e-mail-címe és telefonszáma.

- (5) A fenti 4. pontban említett hét tag, és amennyiben a képviselő és a helyettese nem tartozik az említett hét tag közé, a képviselő és helyettese teljes nevét, postacímét, állampolgárságát és születési idejét igazoló dokumentumok.

¹ Adatvédelmi nyilatkozat: [a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2000. december 18-i 45/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 11. cikkével összhangban tájékoztatjuk az érintetteket, hogy e személyes adatokat a Bizottság a javasolt polgári kezdeményezésre vonatkozó eljárás céljából gyűjti össze. A Bizottság online nyilvántartásában kizárólag a szervezők teljes nevét, a képviselő lakóhelyének országát vagy adott esetben a jogi személy nevét és székhelyének országát, a kapcsolattartók e-mail-címét és a támogatással és finanszírozással kapcsolatos információkat bocsátják a nyilvánosság rendelkezésére. Az érintetteknek jogukban áll, hogy sajátos helyzetükkel összefüggő lényeges jogos érdekből tiltakozzanak személyes adataik közzététele ellen, valamint bármikor kérjék az adatok helyesbítését, illetve a javasolt polgári kezdeményezés nyilvántartásba vételétől számított kétéves időszak letelte után az online nyilvántartásból való törlését.]

(6) A szervezői csoport többi tagjának neve.

(7) Az 5. cikk (7) bekezdése szerinti helyzetben adott esetben a kifejezetten a kezdeményezés kezelése céljából a tagállami jogszabályoknak megfelelően létrehozott jogi személy létrehozását igazoló dokumentumok, valamint az azt igazoló dokumentumok, hogy a szervezői csoportnak a jogi személy képviselőjeként kijelölt tagját felhatalmazták arra, hogy a jogi személy nevében eljárjon.

(8) A kezdeményezés támogatási és finanszírozási forrásai a nyilvántartásba vétel időpontjában¹.

A szervezők mellékletben bővebb információkat is megadhatnak a kezdeményezés tárgyával, céljaival és hátterével kapcsolatban. Ha úgy kívánják, a beadványhoz jogszabálytervezetet is mellékelhetnek.

III. MELLÉKLET

TÁMOGATÓ NYILATKOZAT FORMANYOMTATVÁNYA – A. rész¹ (személyi azonosító szám részét/személyazonosító okmány számának részét nem kérő tagállamok számára)

E formanyomtatvány minden mezője kötelezően kitöltendő.

A SZERVEZŐI CSOPORTNAK KELL ELŐRE KITÖLTENIE:

1. E formanyomtatvány valamennyi aláírója a következő tagállam állampolgára:

Kérjük, hogy listánként csak egy tagállamot jelöljön meg.²

2. Európai bizottsági nyilvántartási szám: 3. A gyűjtési időszak kezdete és vége:

(4) A kezdeményezés internetcíme az Európai Bizottság nyilvántartásában:

5. A kezdeményezés címe:

6. A kezdeményezés tartalma:

7. A nyilvántartásba vett kapcsolattartók neve és e-mail-címe [Az 5. cikk (7) bekezdése szerinti helyzetben adott esetben emellett a jogi személy neve és székhelyének országa]:

(8) A kezdeményezés weboldala (ha van ilyen):

¹ A formanyomtatványt egy lapra kell kinyomtatni. A szervezők használhatnak mindkét oldalon nyomtatott lapot is. A nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatok központi online gyűjtési rendszerbe történő feltöltése céljából a Bizottság által rendelkezésre bocsátott kódot kell használni.

² Németország esetében: „E formanyomtatvány valamennyi aláírója Németország állampolgára. Az ország területén kívül élő német állampolgárok kizárólag abban az esetben, ha a jelenlegi állandó lakcímüket regisztráltatták az illetékes német diplomáciai külképviseleten. *Alternatív megoldásként valamennyi német állampolgárnak lehetősége van arra, hogy a kezdeményezést elektronikusan írja alá, személyazonosságát pedig e rendelettel összhangban az eID alkalmazáson keresztül igazolja.

AZ ALÁÍRÓKNAK KELL KITÖLTENIÜK NYOMTATOTT NAGYBETŰKKEL:

„Kijelentem, hogy fent megadott adataim a valóságnak megfelelnek, és ezt a kezdeményezést eddig még sohasem támogattam.”

UTÓNÉV (UTÓNEVEK) TELJES FORMÁBAN	VEZETÉKNÉV (VEZETÉKNEVEK)	LAKÓHELY ³ (UTCA, HÁZSZÁM, IRÁNYÍTÓSZÁM, VÁROS, ORSZÁG)	SZÜLETÉSI IDŐ	DÁTUM	ALÁÍRÁS ⁴

³ Németország esetében: Az ország területén kívül élő német állampolgárok kizárólag abban az esetben, ha a jelenlegi állandó lakcímüket regisztráltatták az illetékes német diplomáciai külképviseleten.

*Alternatív megoldásként valamennyi német állampolgárnak lehetősége van arra, hogy a kezdeményezést elektronikusan írja alá, személyazonosságát pedig az eID alkalmazáson keresztül igazolja.

⁴ A formanyomtatvány aláírása nem kötelező, amennyiben azt a 10. cikkben említett központi online gyűjtési rendszeren keresztül nyújtják be.

Adatvédelmi nyilatkozat⁵ a nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokhoz:

Az általános adatvédelmi rendelet ((EU) 2016/679 rendelet) 13. cikkével összhangban az e formanyomtatványban az európai polgári kezdeményezés szervezői csoportja számára megadott személyes adatokat kizárólag e polgári kezdeményezéshez beérkezett támogató nyilatkozatok számának ellenőrzése és igazolása céljából lehet a hatáskörrel rendelkező hatóságok rendelkezésére bocsátani (lásd az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [12]. cikkét), illetve adott esetben a polgári kezdeményezéssel kapcsolatos közigazgatási vagy jogi eljárások céljából lehet kezelni (lásd a [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [18]. cikkének ([5]) bekezdését). Az adatok semmilyen egyéb célra nem használhatók fel.

Az érintetteknek jogukban áll hozzáférni személyes adataikhoz, a rájuk vonatkozó helytelen adatokat helyesbíteni, az adatokat törölni vagy azok kezelését korlátozni. Az érintetteknek jogukban áll tiltakozni személyes adataik kezelése ellen.

Valamennyi támogató nyilatkozatot megsemmisítenek legkésőbb a polgári kezdeményezés gyűjtési időszakának megkezdésétől számított 21 hónapon belül vagy, közigazgatási és jogi eljárás esetében, legkésőbb egy hónappal a szóban forgó eljárás lezárultát követően. Az egyéb közigazgatási vagy bírósági jogorvoslatok sérelme nélkül, minden érintett jogosult arra, hogy panaszt tegyen egy felügyeleti hatóságnál – különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban –, ha az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése sérti az (EU) 2016/679 rendeletet.

Az adatkezelő elérhetőségei: Az adatvédelmi tisztviselő elérhetőségei (ha van ilyen tisztviselő):

Adatvédelmi nyilatkozat a központi online gyűjtési rendszeren keresztül online gyűjtött támogató nyilatkozatokhoz:

Az általános adatvédelmi rendelet ((EU) 2016/679 rendelet) 13. cikkével és a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2000. december 18-i [45/2001/EK rendelet 11. cikkével] összhangban az e formanyomtatványban az európai polgári kezdeményezés szervezői csoportja számára megadott személyes adatokat kizárólag e polgári kezdeményezéshez beérkezett támogató nyilatkozatok számának ellenőrzése és igazolása céljából lehet a hatáskörrel rendelkező hatóságok rendelkezésére bocsátani (lásd az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [12]. cikkét), illetve adott esetben a polgári kezdeményezéssel kapcsolatos közigazgatási vagy jogi eljárások céljából lehet kezelni (lásd a [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [18]. cikkének ([5]) bekezdését). Az adatok semmilyen egyéb célra nem használhatók fel. Az érintetteknek jogukban áll hozzáférni személyes adataikhoz, a rájuk vonatkozó helytelen adatokat helyesbíteni, az adatokat törölni vagy azok kezelését korlátozni. Az érintetteknek jogukban áll tiltakozni személyes adataik kezelése ellen. Valamennyi támogató nyilatkozatot megsemmisítenek legkésőbb a polgári kezdeményezés gyűjtési időszakának megkezdésétől számított 21 hónapon belül vagy, közigazgatási és jogi eljárás esetében, legkésőbb egy hónappal a szóban forgó eljárás lezárultát követően. A bírósági jogorvoslat sérelme nélkül, bármely érintett panaszt nyújthat be az európai adatvédelmi biztoshoz, ha megítélése szerint személyes adatainak az Európai Bizottság által végzett kezelése következtében az Európai Unió működéséről szóló szerződés 16. cikke szerinti jogait megsértették. Az egyéb közigazgatási vagy bírósági jogorvoslatok sérelme nélkül, minden érintett jogosult arra, hogy panaszt tegyen egy felügyeleti hatóságnál – különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban –, ha az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése sérti az (EU) 2016/679 rendeletet.

Az adatkezelő elérhetőségei: Az adatvédelmi tisztviselő elérhetőségei (ha van ilyen tisztviselő):

⁵ A megadott adatvédelmi nyilatkozatok közül a gyűjtés módjától függően csak az egyik használendő.

TÁMOGATÓ NYILATKOZAT FORMANYOMTATVÁNYA – B. RÉSZ¹
(személyi azonosító számot / személyazonosító okmány számát [...] kérő tagállamok számára)

E formanyomtatvány minden mezője kötelezően kitöltendő.

A SZERVEZŐI CSOPORTNAK KELL ELŐRE KITÖLTENIE:

1. E formanyomtatvány valamennyi aláírója a következő tagállam állampolgára:

Kérjük, hogy listánként csak egy tagállamot jelöljön meg.

Lásd az európai polgári kezdeményezések hivatalos bizottsági nyilvántartásának weboldalán azon személyi azonosító számokat/személyazonosító okmányok számát, amelyek egyikét meg kell adni.

2. Európai bizottsági nyilvántartási szám: [] 3. A gyűjtési időszak kezdete és vége:

4. A kezdeményezés internetcíme az Európai Bizottság nyilvántartásában: []

5. A kezdeményezés címe: []

6. A kezdeményezés tartalma: []

7. A nyilvántartásba vett kapcsolattartók neve és e-mail-címe: *[Az 5. cikk (7) bekezdése szerinti helyzetben adott esetben emellett a jogi személy neve és székhelyének országa]* []

(8) A kezdeményezés weboldala (ha van ilyen): []

¹ A formanyomtatványt egy lapra kell kinyomtatni. A szervezők használhatnak mindkét oldalon nyomtatott lapot is. A nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatok központi online gyűjtési rendszerbe történő feltöltése céljából a Bizottság által rendelkezésre bocsátott kódot kell használni.

AZ ALÁÍRÓKNAK KELL KITÖLTENIÜK NYOMTATOTT NAGYBETŰKKEL:

„Kijelentem, hogy fent megadott adataim a valóságnak megfelelnek, és ezt a kezdeményezést eddig még sohasem támogattam.”

UTÓNÉV (UTÓNEVEK) TELJES FORMÁBAN	VEZETÉKNÉV (VEZETÉKNEVEK)	SZEMÉLYI AZONOSÍTÓ SZÁM/ SZEMÉLYAZONOSÍTÓ OKMÁNY SZÁMA	SZEMÉLYI AZONOSÍTÓ SZÁM VAGY SZEMÉLYAZONOSÍTÓ OKMÁNY TÍPUSA	DÁTUM	ALÁÍRÁS ²

²

A formanyomtatvány aláírása nem kötelező, amennyiben azt a 10. cikkben említett központi online gyűjtési rendszeren keresztül nyújtják be.

Adatvédelmi nyilatkozat³ a nyomtatott formátumban gyűjtött támogató nyilatkozatokhoz:

Az általános adatvédelmi rendelet ((EU) 2016/679 rendelet) 13. cikkével összhangban az e formanyomtatványban az európai polgári kezdeményezés szervezői csoportja számára megadott személyes adatokat kizárólag e polgári kezdeményezéshez beérkezett támogató nyilatkozatok számának ellenőrzése és igazolása céljából lehet a hatáskörrel rendelkező hatóságok rendelkezésére bocsátani (lásd az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [12]. cikkét), illetve adott esetben a polgári kezdeményezéssel kapcsolatos közigazgatási vagy jogi eljárások céljából lehet kezelni (lásd a [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [18]. cikkének ([5]) bekezdését). Az adatok semmilyen egyéb célra nem használhatók fel.

Az érintetteknek jogukban áll hozzáférni személyes adataikhoz, a rájuk vonatkozó helytelen adatokat helyesbíteni, az adatokat törölni vagy azok kezelését korlátozni. Az érintetteknek jogukban áll tiltakozni személyes adataik kezelése ellen. Valamennyi támogató nyilatkozatot megsemmisítenek legkésőbb a polgári kezdeményezés gyűjtési időszakának megkezdésétől számított 21 hónapon belül vagy, közigazgatási és jogi eljárás esetében, legkésőbb egy hónappal a szóban forgó eljárás lezárultát követően. Az egyéb közigazgatási vagy bírósági jogorvoslatok sérelme nélkül, minden érintett jogosult arra, hogy panaszt tegyen egy felügyeleti hatóságnál – különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban –, ha az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése sérti az (EU) 2016/679 rendeletet.

Az adatkezelő elérhetőségei: Az adatvédelmi tisztviselő elérhetőségei (ha van ilyen tisztviselő):

Adatvédelmi nyilatkozat a központi online gyűjtési rendszeren keresztül online gyűjtött támogató nyilatkozatokhoz:

Az általános adatvédelmi rendelet ((EU) 2016/679 rendelet) 13. cikkével és a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló 2000. december 18-i 45/2001/EK rendelet 11. cikkével összhangban az e formanyomtatványban az európai polgári kezdeményezés szervezői csoportja számára megadott személyes adatokat kizárólag e polgári kezdeményezéshez beérkezett támogató nyilatkozatok számának ellenőrzése és igazolása céljából lehet a hatáskörrel rendelkező hatóságok rendelkezésére bocsátani (lásd az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [12]. cikkét), illetve adott esetben a polgári kezdeményezéssel kapcsolatos közigazgatási vagy jogi eljárások céljából lehet kezelni (lásd a [...]-(EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [18]. cikkének ([5]) bekezdését). Az adatok semmilyen egyéb célra nem használhatók fel. Az érintetteknek jogukban áll hozzáférni személyes adataikhoz, a rájuk vonatkozó helytelen adatokat helyesbíteni, az adatokat törölni vagy azok kezelését korlátozni. Az érintetteknek jogukban áll tiltakozni személyes adataik kezelése ellen. Valamennyi támogató nyilatkozatot megsemmisítenek legkésőbb a polgári kezdeményezés gyűjtési időszakának megkezdésétől számított 21 hónapon belül vagy, közigazgatási és jogi eljárás esetében, legkésőbb egy hónappal a szóban forgó eljárás lezárultát követően. A bírósági jogorvoslat sérelme nélkül, bármely érintett panaszt nyújthat be az európai adatvédelmi biztoshoz, ha megítélése szerint személyes adatainak az Európai Bizottság által végzett kezelése következtében az Európai Unió működéséről szóló szerződés 16. cikke szerinti jogait megsértették. Az egyéb közigazgatási vagy bírósági jogorvoslatok sérelme nélkül, minden érintett jogosult arra, hogy panaszt tegyen egy felügyeleti hatóságnál – különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban –, ha az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése sérti az (EU) 2016/679 rendeletet.

Az adatkezelő elérhetőségei: Az adatvédelmi tisztviselő elérhetőségei (ha van ilyen tisztviselő):

³ A megadott adatvédelmi nyilatkozatok közül a gyűjtés módjától függően csak az egyik használendő.

IV. MELLÉKLET

[...]

V. MELLÉKLET

A TÁMOGATÓ NYILATKOZATOK TAGÁLLAMI HATÁSKÖRREL RENDELKEZŐ HATÓSÁGOKHOZ TÖRTÉNŐ BENYÚJTÁSÁRA SZOLGÁLÓ FORMANYOMTATVÁNY

(1) A kapcsolattartók (a szervezői csoport képviselője vagy helyettese) vagy a kezdeményezést irányító jogi személy és képviselője teljes neve, postacíme és e-mail-címe:

(2) A kezdeményezés címe:

(3) Bizottsági nyilvántartási szám:

(4) A nyilvántartásba vétel időpontja:

(5) A (tagállam neve) állampolgárságú aláírók száma:

(6) Az összegyűjtött támogató nyilatkozatok teljes száma:

(7) Azon tagállamok száma, ahol a nyilatkozatok száma elérte a küszöbértéket:

(8) Mellékletek:

(Mellékelje az érintett tagállam állampolgárságával rendelkező aláíróktól származó valamennyi támogató nyilatkozatot.

(9) Kijelentem, hogy a fent megadott információk a valóságnak megfelelnek, és a támogató nyilatkozatok gyűjtése az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...]i (EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet [...] cikkével összhangban történt.

(10) Dátum és a kapcsolattartók egyikének (képviselő/helyettes¹) vagy a jogi személy képviselőjének aláírása:

¹ A nem kívánt rész törlendő.”

VI. MELLÉKLET

IGAZOLÁS A [...] (TAGÁLLAM NEVE) VONATKOZÁSÁBAN ÖSSZEGYŰJTÖTT ÉRVÉNYES TÁMOGATÓ NYILATKOZATOK SZÁMÁRÓL

A ... (a hatáskörrel rendelkező hatóság neve) (... (tagállam neve)) az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...] (EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendelet 12. cikke által előírt szükséges ellenőrzések végrehajtását követően igazolja, hogy a(z) ... számon nyilvántartásba vett kezdeményezést támogató nyilatkozatok közül az említett rendelet rendelkezései szerint ... számú érvényes.

Dátum, aláírás és hivatalos bélyegző

VII. MELLÉKLET

A KEZDEMÉNYEZÉSNEK AZ EURÓPAI BIZOTTSÁGHOZ TÖRTÉNŐ BENYÚJTÁSÁRA SZOLGÁLÓ FORMANYOMTATVÁNY

(1) A kezdeményezés címe:

(2) Bizottsági nyilvántartási szám:

(3) A nyilvántartásba vétel időpontja:

(4) Az összegyűjtött érvényes támogató nyilatkozatok száma: (legalább egymillió)

(5) Az igazolt aláírók száma tagállamonként:

BE BG CZ DK DE EE IE EL ES FR HR IT CY LV LT LU

Aláírók
száma

HU M NL AT PL PT RO SI SK FI SE UK ÖSSZESEN
T

Aláírók
száma

(6) A kapcsolattartók (a szervezői csoport képviselője vagy helyettese)²⁷ vagy a kezdeményezést irányító jogi személy és képviselője teljes neve, postacíme és e-mail-címe:

²⁷ Adatvédelmi nyilatkozat: a személyes adatok közösségi intézmények és szervek által történő feldolgozása tekintetében az egyének védelméről, valamint az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló, 2000. december 18-i 45/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet 11. cikkével összhangban tájékoztatjuk az érintetteket, hogy e személyes adatokat a Bizottság a polgári kezdeményezésre vonatkozó eljárás céljából gyűjti össze. A Bizottság online nyilvántartásában kizárólag a szervezők teljes nevét, a képviselő lakóhelyének országát vagy adott esetben a jogi személy nevét és székhelyének országát, a kapcsolattartók e-mail-címét és a támogatással és finanszírozással kapcsolatos információkat bocsátják a nyilvánosság rendelkezésére. Az érintetteknek jogukban áll, hogy sajátos helyzetükkel összefüggő lényeges jogos érdekből tiltakozzanak személyes adataik közzététele ellen, valamint bármikor kérjék az adatok helyesbítését, illetve a javasolt polgári kezdeményezés nyilvántartásba vételétől számított kétéves időszak letelte után az online nyilvántartásból való törlését.]

(7) Tüntesse fel a kezdeményezés valamennyi támogatási és finanszírozási forrását, beleértve a benyújtás időpontjában rendelkezésre álló pénzügyi támogatás összegét is:

(8) Kijelentem, hogy a fent megadott információk a valóságnak megfelelnek, és az európai polgári kezdeményezésről szóló, [...] (EU) [...] európai parlamenti és tanácsi rendeletben meghatározott minden vonatkozó eljárás és feltétel teljesült.

Dátum és a kapcsolattartók egyikének (képviselő/helyettes²⁸) vagy a jogi személy képviselőjének aláírása:

(9) Mellékletek: (Mellékelje valamennyi igazolást)

²⁸ A nem kívánt rész törlendő.”